

Thành phố Tustin Cân nhắc các địa hạt bầu cử Hội đồng Thành phố

Nỗ lực liên hệ & tương tác



TRIPEPI SMITH
marketing • technology • public affairs

Ngày 7 tháng 9 năm 2021

Nội dung:

- Các nỗ lực liên hệ và tương tác cho đến hiện tại
 - Tiến trình & hướng tiếp cận
 - Phương thức liên hệ đa phương tiện – kỹ thuật số, in ấn, điện thoại, v.v.
 - Trang web chuyên dụng mới
 - Hội thảo công khai #1
- Phương thức liên hệ & tương tác trong tương lai
 - Hội thảo công khai #2
 - Video “diễn giải” dạng hoạt hình
 - Duy trì tương tác nhằm phổ cập từng mốc quan trọng trong quy trình



Các nỗ lực liên hệ và tương tác cho đến hiện tại

Tiến trình & hướng tiếp cận

- Tiến trình

- Hoãn công bố dữ liệu Điều tra dân số
- Tiến trình rút gọn dành riêng cho Thành phố Tustin
- Phổ biến thông tin nhanh chóng, rõ ràng khi cần

- Hướng tiếp cận

- Kết hợp 5 ngôn ngữ trong các tài liệu liên hệ với cộng đồng (tiếng Anh, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Trung (phồn thể), tiếng Hàn Quốc, tiếng Việt)
- Hướng tiếp cận đa phương tiện



Liên hệ đa phương tiện

- **Kỹ thuật số**

- Trang web
- Email
- Mạng xã hội
- Quảng cáo số
- Thông cáo báo chí cho các phương tiện truyền thông trực tuyến

- **Bản in**

- Biểu hiệu trên bãi cỏ
- Thông báo công khai
- Thông cáo báo chí trên các phương tiện truyền thông in ấn

- **Điện thoại**

- Gọi điện đến các nhóm cộng đồng

Tustin is Considering City Council Districts
Help Draw Potential New Boundaries.

Tustin está considerando distritos del Consejo Municipal
Ayude a Dibujar las Límites Nuevos Potenciales.

터스틴 시는 시의회 지구 설정을 고려하고 있습니다.
잠재적 신규 경계선을 작성하는 데 도움을 주시기 바랍니다.

Tustin Đang Cân Nhắc Các Khu Hội Đồng Thành Phố
Hãy Giúp Xác Định Ranh Giới Tiềm Năng Mới.

Tustin市正在考慮市議會選區
幫助劃定選區可能的新邊界線。

DrawTustin.org



TRIPEPI SMITH

Trang web chuyên dụng mới



The screenshot shows the homepage of the City of Tustin District Formation website. At the top, there is a header with the City of Tustin logo on the left, the text "CITY OF TUSTIN District Formation" in the center, and a search bar with a "Select Language" dropdown on the right. Below the header is a navigation bar with links: "Welcome", "Calendar", "Draft Maps", "FAQ", "Resources", "Subscribe", and "Contact". The main content area features the title "Considering City Council Districts" followed by three paragraphs of text. The first paragraph explains that the City of Tustin is considering a change in how voters elect its City Council, starting in 2022. The second paragraph discusses the potential switch to district-based elections, citing the California Voting Rights Act (CVRA) of 2001. The third paragraph mentions a letter from the Mexican American Legal Defence and Education Fund (MALDEF) dated June 23, 2020, which asserted that Tustin's "at-large" election system violates the CVRA. The page concludes with a call to action: "We need your help to potentially make this change and draw new City Council districts!" and a statement of goals: "If we transition to drawing City Council districts, one of our primary goals is to draw lines that respect neighborhoods, history, and geographical elements. So we want to know: What do you consider the boundaries of your neighborhood?"

CITY OF TUSTIN
District Formation

Select Language ▼ Search... 🔍

[Welcome](#) [Calendar](#) [Draft Maps](#) [FAQ](#) [Resources](#) [Subscribe](#) [Contact](#)

Considering City Council Districts

The City of Tustin, like hundreds of cities, special districts and school districts across the state, is considering making a change in how voters elect its City Council. Beginning in 2022, voters may vote for one City Council Member who lives in their district. This potentially will replace the current system of at-large citywide elections in which voters have the ability to vote for all City Council Members.

The potential switch to district-based elections is a process that many cities in California are undergoing to meet the standards of the California Voting Rights Act (CVRA) of 2001. The CVRA gave more robust legal backing to minority groups in California who have expressed that "at-large" elections have diluted their voting rights.

On June 23, 2020, the City of Tustin received a letter from the Mexican American Legal Defence and Education Fund (MALDEF). The letter asserted that Tustin's "at-large" election system violates the CVRA. The City of Tustin has started exploring the shift to district-based elections in light of the letter.

We need your help to potentially make this change and draw new City Council districts!

If we transition to drawing City Council districts, one of our primary goals is to draw lines that respect neighborhoods, history, and geographical elements. So we want to know: What do you consider the boundaries of your neighborhood?

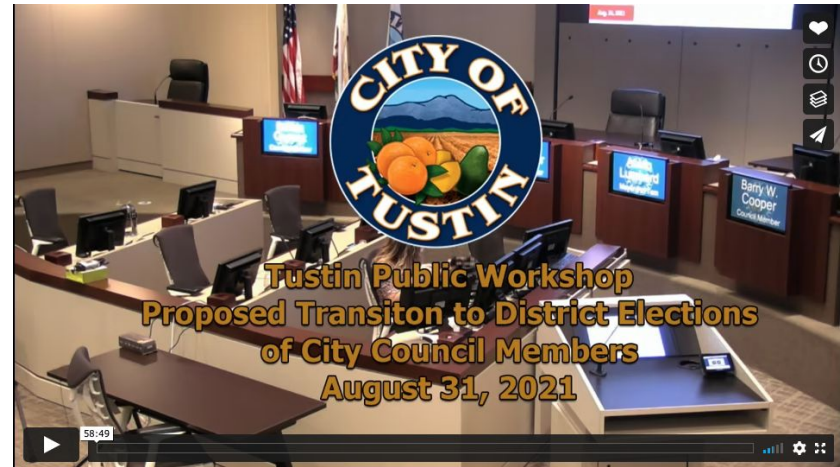
DrawTustin.org ra mắt vào Thứ Hai, ngày 30 tháng 8



TRIPEPI SMITH

Hội thảo công khai #1

- Hội thảo công khai #1 tổ chức vào Thứ Ba, ngày 31 tháng 8
 - Phổ biến kiến thức cho thành viên trong cộng đồng về đợt cải cách dự kiến này & trả lời các câu hỏi về quy trình
 - Do Tripepi Smith chủ trì, với sự tham gia của National Demographics Corporation (Cơ quan nhân khẩu học quốc gia)
 - Hơn 20 người tham gia



Video được đăng tải trên DrawTustin.org

Phương thức liên hệ & tương tác trong tương lai

Trong tương lai

- Hội thảo công khai #2
 - Hiện đang chốt ngày/giờ, dự kiến vào cuối tháng 9
- Video “diễn giải” dạng hoạt hình
 - Đang biên soạn
 - Mục đích sử dụng là dành cho mạng xã hội, trang web, mở đầu các bài thuyết trình, v.v.
 - Có sẵn phụ đề nhiều ngôn ngữ
- Duy trì tương tác nhằm phổ cập từng mốc quan trọng trong quy trình
 - Làm theo hướng tiếp cận đa phương tiện trong mỗi phiên điều trần và hội thảo công khai tiếp theo để tiếp tục phổ biến thông tin





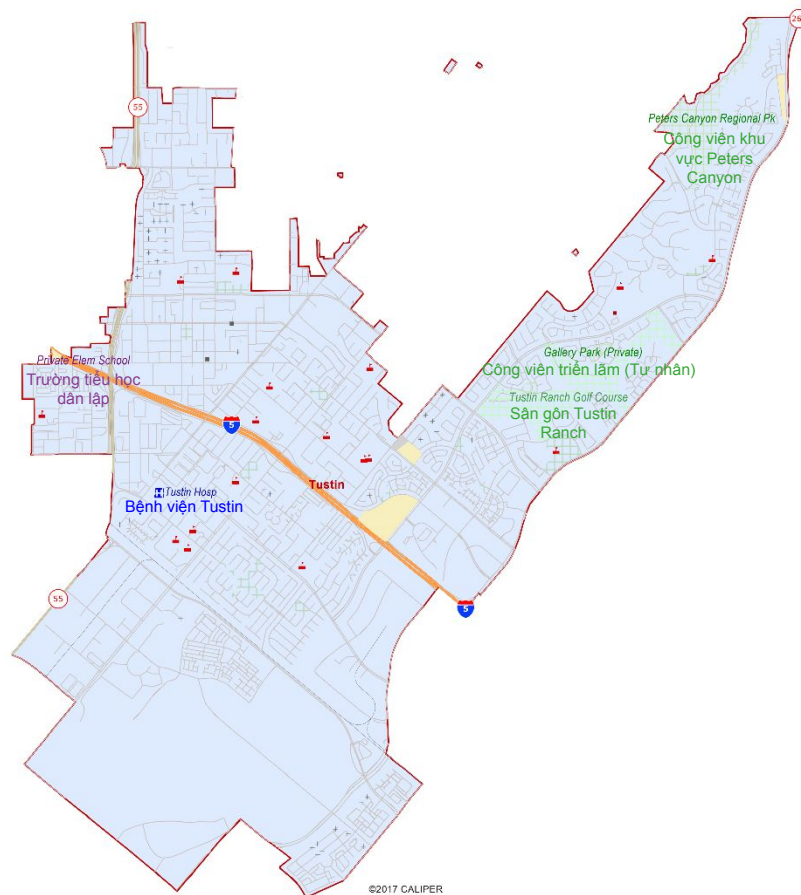
Bạn có câu hỏi nào không?

Slide bổ sung để tham khảo

Bước tiếp theo

Bước	Mô tả
Hai phiên điều trần ban đầu Ngày 7 tháng 9 và Ngày sẽ công bố sau	Tổ chức trước khi ban hành bản đồ dự thảo. Phổ biến kiến thức và lấy ý kiến đóng góp về cấu trúc các địa hạt bầu cử. Ngay từ buổi điều trần công khai đầu tiên, Hội đồng Thành phố có thể xác định số lượng địa hạt bầu cử và hình thức thị trường.
Tính khả dụng của Công cụ lập bản đồ	Thành phố sẽ cung cấp bản đồ để bắt đầu xác định các cộng đồng liên quan. Hãy đăng ký theo dõi thông qua trang web để cập nhật tin tức.
Hội thảo thứ hai Ngày sẽ công bố sau	Hãy chia sẻ thông tin về quy trình này cùng cơ hội tham gia.
Bản phát hành dữ liệu California Đầu tháng 10 năm 2021	Cơ sở dữ liệu toàn tiểu bang California sẽ công bố dữ liệu chính thức tái phân định địa hạt bầu cử “đã cải tạo” năm 2020 của California.
Phát hành bản đồ dự thảo	Bản đồ phải được công bố ít nhất 7 ngày trước phiên điều trần thứ 3.
Hai phiên điều trần bản đồ dự thảo Ngày sẽ công bố sau	Hai cuộc họp để thảo luận và chỉnh sửa các dự thảo của bản đồ và thảo luận về trình tự bầu cử.
Có thể thông qua bản đồ Trước ngày 1 tháng 11 năm 2021 (dự kiến)	Nếu được thông qua, bản đồ phải được phê duyệt trong pháp lệnh. Bản đồ cuối cùng phải được công bố ít nhất 7 ngày trước khi thông qua.





Thành phố Tustin

Giới thiệu cách phân định địa hạt bầu cử

Ngày 7 tháng 9
năm 2021

Jennifer Nentwig, Giám đốc, Tripepi Smith
Tiến sĩ Justin Levitt, Phó chủ tịch. National Demographics Corporation
(Cơ quan nhân khẩu học quốc gia)

Hệ thống bầu cử

1. “Quy mô lớn”
2. Các địa hạt bầu cử “Đến từ địa hạt bầu cử” hoặc “Nơi cư trú”
3. “Theo địa hạt bầu cử”

**Đạo luật Quyền bầu cử California
được biên soạn nhằm đặc biệt
khuyến khích chế độ bầu cử theo địa
hạt.**

Đạo luật Quyền bầu cử California (CVRA)

- ❑ Theo Đạo luật Quyền bầu cử Liên bang (thông qua năm 1965), một khu vực tài phán không đáp ứng tiêu chuẩn của 4 bài kiểm tra thực tế mới bị coi là vi phạm đạo luật.
- ❑ California VRA giúp nguyên đơn dễ dàng hơn đáng kể trong việc buộc các khu vực tài phán tuân theo hệ thống bầu cử “theo địa hạt bầu cử” bằng cách loại bỏ hai trong số các bài kiểm tra Gingles của Tòa án Tối cao Hoa Kỳ:
 - ~~❑ Giai cấp được bảo vệ có chiếm đa số trong một địa hạt bầu cử không?~~
 - ❑ Giai cấp được bảo vệ có bỏ phiếu theo khối không?
 - ❑ Các cử tri không thuộc giai cấp được bảo vệ có bỏ phiếu theo khối để đánh bại các ứng cử viên ưu tiên của giai cấp được bảo vệ không?
 - ~~❑ “Tổng thể hoàn cảnh” có cho thấy chủng tộc là một nhân tố trong cuộc bầu cử không?~~
- ❑ Trách nhiệm pháp lý hiện chỉ được xác định bằng sự tồn tại của tình trạng bỏ phiếu thiên vị chủng tộc

Tác động của CVRA

- ❑ **Đã chuyển đổi (hoặc đang trong quá trình chuyển đổi) do CVRA:**
 - ❑ Ít nhất 240 học khu
 - ❑ 34 học khu cao đẳng cộng đồng
 - ❑ 154 thành phố
 - ❑ 1 hội đồng giám sát hạt
 - ❑ 35 quận nước và các quận đặc biệt khác.
- ❑ **Các vụ việc cho đến thời điểm hiện tại:**
 - ❑ Palmdale, Santa Clara và Santa Monica đã ra tòa xét xử về các khoản tiền thưởng. Palmdale và Santa Clara thua kiện. Santa Monica đang chờ quyết định.
 - ❑ Modesto và Palmdale, mỗi khu vực đã chi khoảng 1,8 triệu đô la để bào chữa (chưa kể phần phí luật sư trong những vụ đó).
 - ❑ Santa Monica đã chi khoảng 7 triệu đô la cho đến thời điểm hiện tại. Các nguyên đơn ở Santa Monica đòi 22 triệu đô la phí pháp lý sau phiên tòa ban đầu.
- ❑ **Các khoản thương lượng chính:**
 - ❑ Palmdale: 4,7 triệu đô la
 - ❑ Modesto: 3 triệu đô la
 - ❑ Highland: 1,3 triệu đô la
 - ❑ Anaheim: 1,1 triệu đô la
 - ❑ Whittier: 1 triệu đô la
 - ❑ Santa Barbara: 600.000 đô la
 - ❑ Bệnh viện Tulare: 500.000 đô la
 - ❑ Camarillo: 233,000 đô la
 - ❑ Compton Unified: 200.000 đô la
 - ❑ Madera Unified: khoảng 170,000 đô la
 - ❑ Hội liên hiệp các trường Hanford: 118,000 đô la
 - ❑ Thành phố Merced: 42,000 đô la
- ❑ **Cho đến nay, ước tính có khoảng 16 triệu đô la trong tổng số tiền thương lượng và phán quyết của tòa án.**

Quy trình phân tâm

Bước	Mô tả
Công bố Dữ liệu điều tra dân số Ngày 12 tháng 8 năm 2021	Cục điều tra dân số ban hành Dữ liệu điều tra dân số chính thức năm 2020.
Hai hội thảo Ngày 7 tháng 9 năm 2021 & Ngày sẽ công bố sau	Hãy chia sẻ thông tin về quy trình này cùng cơ hội tham gia.
Hai phiên điều trần ban đầu Ngày 7 tháng 9 và Ngày sẽ công bố sau	Tổ chức trước khi ban hành bản đồ nháp. Phổ biến kiến thức và lấy ý kiến đóng góp về cấu trúc các địa hạt bầu cử.
Bản phát hành dữ liệu California Đầu tháng 10 năm 2021	Cơ sở dữ liệu toàn tiểu bang California sẽ công bố dữ liệu chính thức tái phân định địa hạt bầu cử “đã cải tạo” năm 2020 của California.
Phát hành bản đồ nháp	Bản đồ phải được công bố ít nhất 7 ngày trước ngày phiên điều trần thứ 3.
Hai phiên điều trần về bản đồ nháp Ngày sẽ công bố sau	Hai cuộc họp để thảo luận và chỉnh sửa các bản nháp của bản đồ và thảo luận về trình tự bầu cử.
Có thể thông qua bản đồ Trước ngày 1 tháng 11 năm 2021 (dự kiến)	Nếu được thông qua, bản đồ phải được phê duyệt trong pháp lệnh. Bản đồ cuối cùng phải được công bố ít nhất 7 ngày trước khi thông qua.

Các quy tắc và mục tiêu tái phân định địa hạt bầu cử

1. Luật liên bang

Dân số bình đẳng

Đạo luật Quyền bầu cử Liên bang

Không gian lặn bầu cử dựa trên chủng tộc



2. Tiêu chí của California cho các thành phố

1. **Tiếp giáp về mặt địa lý**
2. **Các khu phố không bị chia cắt và “các cộng đồng liên quan”**
(Các khu vực địa lý kinh tế – xã hội nên được giữ lại cùng nhau)
3. **Có thể xác định dễ dàng các ranh giới**
4. **Gọn gàng**
(Không bỏ qua một nhóm người để đến một nhóm người ở xa hơn)

Cấm:

“Sẽ không ủng hộ hoặc phân biệt đối xử với đảng phái chính trị.”

3. Các nguyên tắc tái phân định truyền thống khác

Giảm tình trạng cử tri bị chuyển sang các năm bầu cử khác nhau

Tôn trọng sự lựa chọn của cử tri/tình trạng đương nhiệm

Tăng trưởng dân số trong tương lai

Giữ lại vùng trọng yếu của các địa hạt bầu cử hiện có

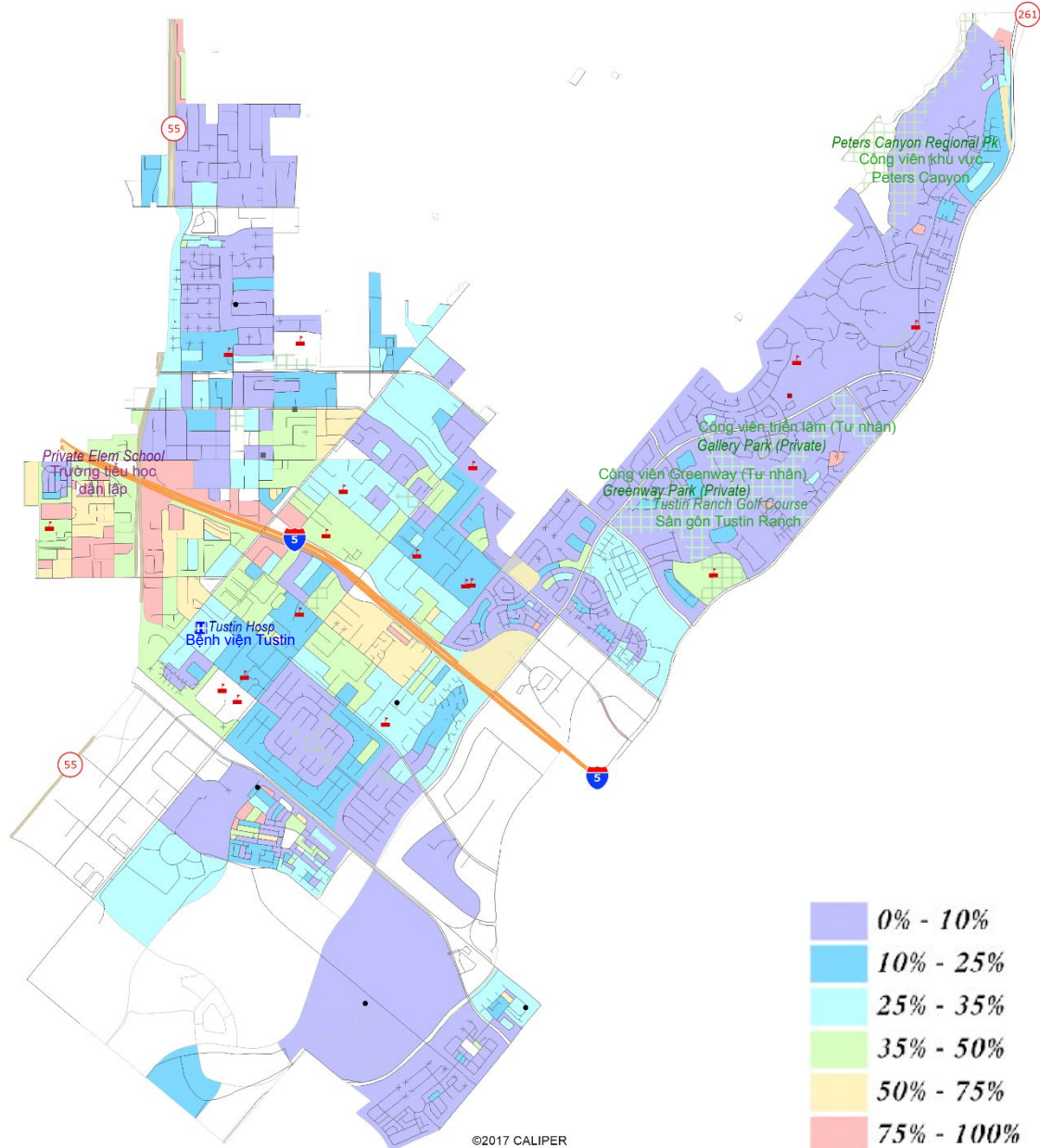
Tổng quan nhân khẩu học

Thông tin ước tính sử dụng dữ liệu nhân khẩu học chính thức và Dữ liệu điều tra dân số sơ bộ năm 2020

Thành phố Tustin – Điều tra dân số 2020 (dữ liệu sơ bộ)							
Danh mục	Trường	Số lượng	%	Danh mục	Trường	Số lượng	%
Tổng DS	DS điều tra 2020	80,276		Tuổi	0-19 tuổi	22,298	28%
	TBN	32,712	41%		20-60 tuổi	45,390	57%
	Da trắng không có gốc TBN	22,901	29%		60 tuổi trở lên	12,375	15%
	Da màu không có gốc TBN	1,982	2%	Nhập cư	Người nhập cư	27,234	34%
	Mỹ gốc Á	20,685	26%		Đã nhập tịch	12,980	48%
DS ở độ tuổi bầu cử của công dân	Tổng	48,431		Ngôn ngữ giao tiếp ở nhà	Tiếng Anh	35,478	48%
	TBN	14,136	29%		Tiếng Tây Ban Nha	23,259	31%
	Da trắng không có gốc TBN	20,757	43%		Ngôn ngữ châu Á	11,096	15%
	Da màu không có gốc TBN	1,484	3%		Ngôn ngữ khác	4,525	6%
	Châu Á/QĐ TBD	11,731	24%	Độ thành thạo ngôn ngữ	Nói TA “Dưới mức trôi chảy”	13,043	18%
Đăng ký cử tri (Tháng 11 năm 2020)	Tổng	40,200		Học vấn (trong số người trên 25t)	Tốt nghiệp THPT	18,499	35%
	Ước lượng người Latin	11,363	28%		Cử nhân	15,062	29%
	Họ Tây Ban Nha	10,208	25%		Sau đại học	7,973	15%
	Họ châu Á	6,699	17%	Trẻ em trong hộ	Trẻ dưới 18 tuổi	9,862	38%
	Họ Philippines	770	2%	% DS Trên 16t	Có việc làm	44,597	72%
	Ước lượng Da trắng không có gốc TBN	19,356	48%	Thu nhập hộ gia đình	Thu nhập 0-25k	2,794	11%
	Da màu không có gốc TBN	1,137	3%		Thu nhập 25-50k	3,944	15%
Số phiếu bầu hợp lệ (Tháng 11 năm 2020)	Tổng	34,220			Thu nhập 50-75k	4,459	17%
	Ước lượng người Latin	8,923	26%		Thu nhập 75-200k	10,893	42%
	Họ Tây Ban Nha	8,016	23%		Thu nhập trên 200k	3,711	14%
	Họ châu Á	5,728	17%	Số liệu nhà ở	Một gia đình	14,439	51%
	Họ Philippines	634	2%		Nhiều gia đình	12,810	45%
	Ước lượng Da trắng không có gốc TBN	17,192	50%		Nhà thuê	13,070	51%
	Da màu không có gốc TBN	959	3%		Nhà sở hữu	12,730	49%
Số phiếu bầu hợp lệ (Tháng 11 năm 2018)	Tổng	23,087		Dữ liệu tổng dân số trong Điều tra dân số theo thập kỷ 2020. Dữ liệu Đăng ký cử tri theo họ và Số phiếu bầu hợp lệ trong Cơ sở dữ liệu toàn bang California. Dữ liệu đăng ký cử tri người gốc Latin và số phiếu bầu hợp lệ là số lượng theo họ Tây Ban Nha, điều chỉnh theo con số ước tính thấp hơn của Cục Điều tra Dân số. Số lượng đăng ký của người da trắng không có gốc TBN và người da màu không có gốc TBN do NDC ước tính. Dân số theo độ tuổi bầu cử của công dân, Tuổi, Nhập cư và các thông tin nhân khẩu học khác lấy từ Khảo sát cộng đồng người Mỹ 2015-2019 và dữ liệu Lập bảng Đặc biệt 5 năm.			
	Ước lượng người Latin	5,271	23%				
	Họ Tây Ban Nha	4,735	21%				
	Họ châu Á	3,164	14%				
	Họ Philippines	385	2%				
	Ước lượng Da trắng không có gốc TBN	13,264	57%				
	Ước lượng Da màu không có gốc TBN	891	4%				

CVAP người gốc Latin

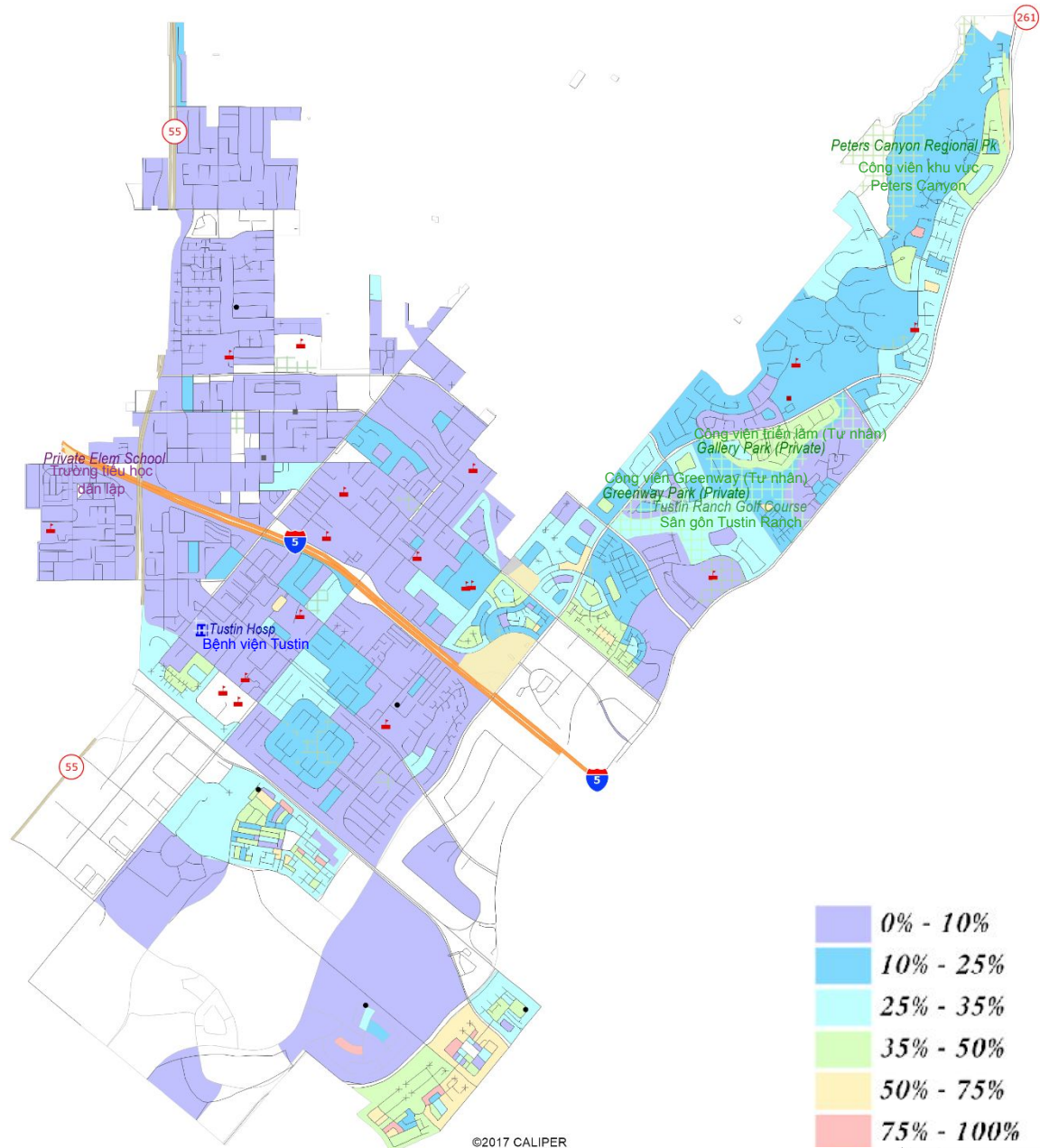
Người gốc Latin tập trung ở phía tây của thành phố, đặc biệt là xung quanh khu vực I-5



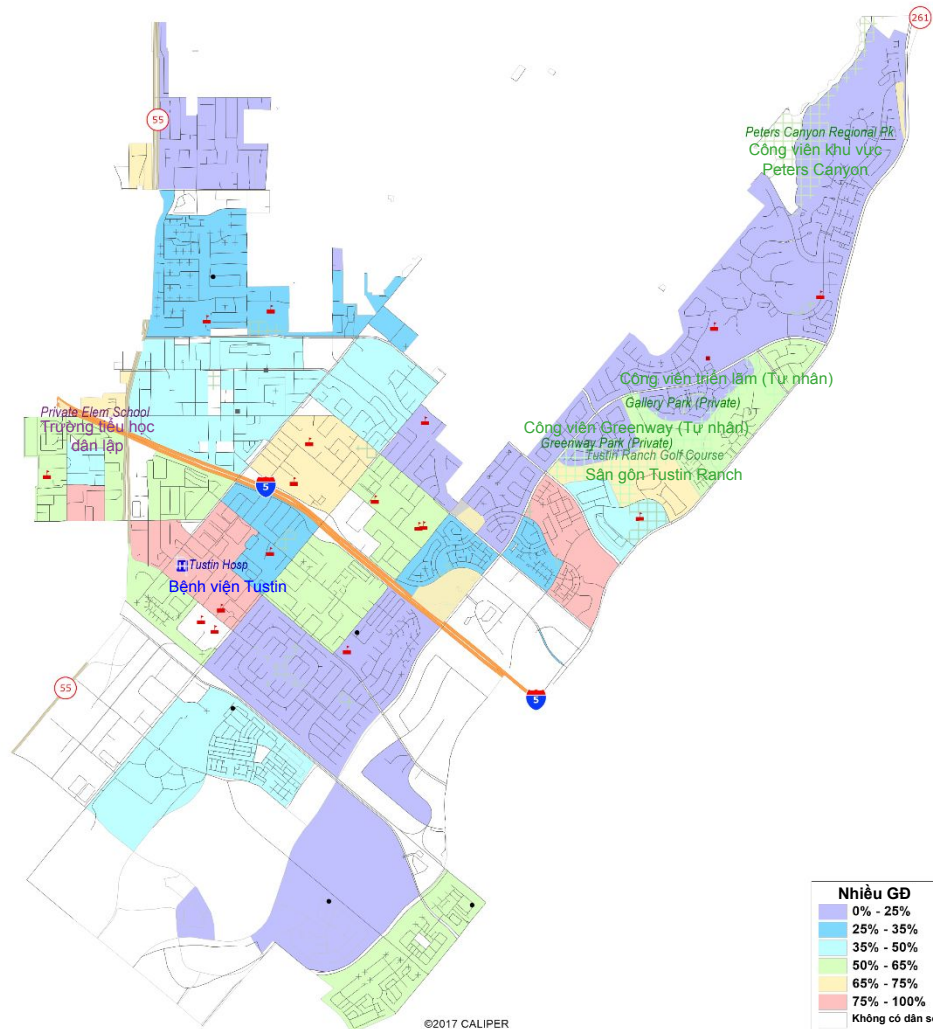
CVAP người Mỹ gốc Á

Người Mỹ gốc Á tập trung ở phần phía nam và phía đông của thành phố

Người Mỹ bản địa hoặc người da màu/người Mỹ gốc Phi không có tập trung đáng kể tại một khu vực nào



Căn hộ/Nhà ở nhiều hộ gia đình



Xác định khu phố

Câu hỏi 1: Khu phố của quý vị ở đâu?

Câu hỏi 2: Ranh giới địa lý của khu phố đó là gì?

Ví dụ về các đặc điểm địa lý xác định ranh giới khu phố:

- ❑ Các đường phân chia khu phố tự nhiên, chẳng hạn như đường cao tốc hoặc đường lớn, sông, kênh rạch và/hoặc đồi núi
- ❑ Khu vực xung quanh công viên hoặc trường học
- ❑ Các địa danh khác của khu phố

Trong trường hợp thiếu lời khai của công chúng, hồ sơ quy hoạch và các tài liệu tương tự khác có thể cung cấp định nghĩa.



Ngoài các khu phố: Xác định cộng đồng liên quan

Câu hỏi 1: Yếu tố nào xác định cộng đồng của quý vị?

- ❑ Khu vực địa lý, kèm theo
- ❑ Có chung vấn đề hoặc đặc điểm
 - ❑ Có chung lợi ích kinh tế hoặc xã hội
 - ❑ Bị ảnh hưởng bởi các chính sách của hạt
- ❑ Hãy kể cho chúng tôi nghe “câu chuyện của cộng đồng quý vị”

Câu hỏi 2: Cộng đồng này có được hưởng lợi khi được “gộp trong một địa hạt bầu cử vì mục đích đại diện hiệu quả và công bằng cho cộng đồng” không?

- ❑ Hay cộng đồng sẽ có lợi hơn nếu có nhiều đại diện?

Các định nghĩa về Cộng đồng liên quan không được bao gồm các mối quan hệ với các đảng phái chính trị, những người đương nhiệm hoặc các ứng cử viên chính trị.

Ngoài các khu phố: Cộng đồng

Theo Bộ luật Bầu cử California, “cộng đồng liên quan” có một định nghĩa rất cụ thể trong ngữ cảnh phân định và tái phân định thành phố và quận:

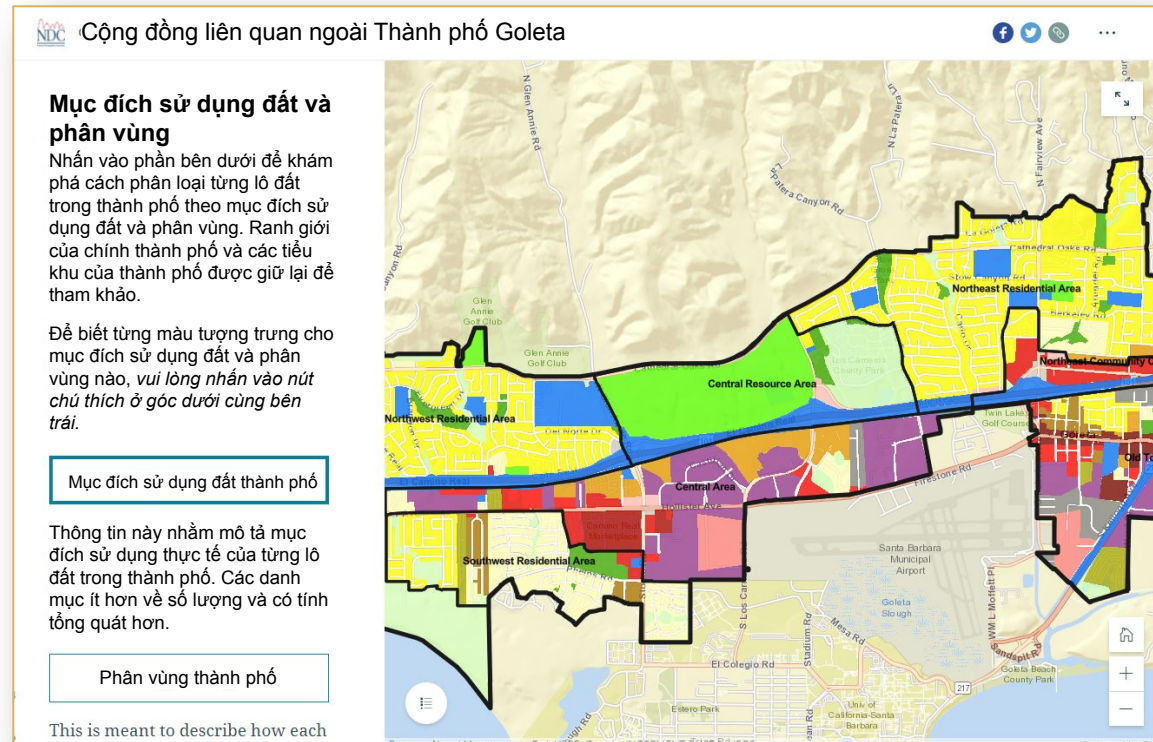
“Cộng đồng liên quan” là một quần thể có chung lợi ích xã hội hoặc kinh tế nên được gộp trong một địa hạt bầu cử duy nhất vì mục đích đại diện hiệu quả và công bằng cho cộng đồng đó.

Các cộng đồng liên quan không bao gồm các mối quan hệ với các đảng phái chính trị, những người đương nhiệm hoặc các ứng cử viên chính trị.

(bổ sung để nhấn mạnh)

Bản đồ câu chuyện

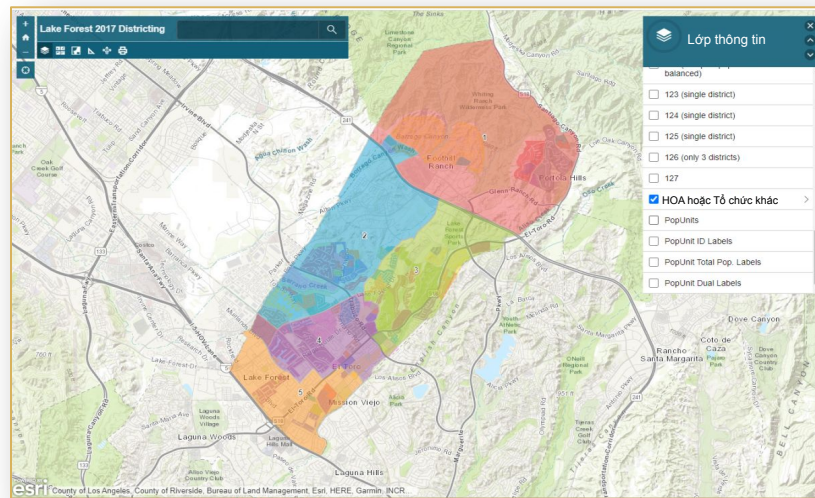
- ❑ Dễ dàng sử dụng “câu chuyện” về nhân khẩu học và dữ liệu khác
- ❑ Tương tự như PowerPoint, nhưng có tính tương tác
- ❑ Sử dụng để xác định “cộng đồng liên quan”
- ❑ Bản đồ mẫu của Goleta



Công cụ đánh giá bản đồ đơn giản

Bản đồ đánh giá tương tác trực tuyến

- ❑ “ArcGIS Online” của ESRI – tương tự như Google Maps về mức độ dễ sử dụng
- ❑ Dùng để đánh giá, phân tích và so sánh bản đồ, không phải để lập bản đồ
- ❑ Có lớp thông tin “cộng đồng liên quan” và dữ liệu khác



Công cụ vẽ bản đồ đơn giản

“Bộ công cụ tham gia của cộng đồng” bằng giấy

- ❑ Đối với những cá nhân không thể truy cập internet hoặc những người thích bản giấy
- ❑ Hiện có đường phố và các địa danh
- ❑ Phiên bản sau này sẽ có tổng dân số

Chúng tôi sẽ cung cấp bản đồ bằng các ngôn ngữ khác

y of Tustin 2021 Districting



Thảo luận

- ❑ Khu phố của quý vị là gì và ranh giới của khu phố đó ở đâu?
- ❑ Những khu vực nào khác đáng chú ý trong Thành phố và ranh giới của các khu vực đó ở đâu?

Thảo luận về:

- ❑ “khu phố”
- ❑ “cộng đồng liên quan”